

### 讲台事奉

- ❖銀泉中文堂: 今主日8月16日趙宇牧師; 下主日8月23日趙宇牧師。
- ❖銀泉英文堂: 今主日8月16日林泰景牧師; 下主日8月23日林泰景牧師。
- ❖科堡分堂: 今主日8月16日楊征基傳道; 8月23日楊征基傳道。

### 科堡分堂主日事奉小組

	8月16日	8月23日
講道	楊征基傳道	楊征基傳道
領會	吳銘鎮長老	吳銘鎮長老
司琴	吳長老/吳師母/楊師母	吳長老/吳師母/楊師母
投影片製作	崔明杰弟兄	崔明杰弟兄
週報製作	楊巍姊妹	楊巍姊妹
成人主日學	雷玲姊妹	楊四旬弟兄

### 基督教華府中國教會科堡分堂

Chinese Christian Church of Greater Washington at Clarksburg

23930 Burdette Forest Rd,

Clarksburg, MD 20871

Tel: (301) 587-0033, Fax: (301)-357-8490

E-mail: [info@cccgw.org](mailto:info@cccgw.org) Website: [www.cccgwc.org](http://www.cccgwc.org)

副牧師: 趙宇牧師 林泰景牧師

楊征基傳道 (301-232-8842) 宋修志青年傳道

Associate Pastors: Rev. Daniel Zhao, Rev. David Rim

Minister: Nathaniel Yang. Youth Minister: Chris Sung

長老: 陳義正長老, 何榮長老, 吳銘鎮長老

Elders: Stanley Chan, Mark Ho, Daniel Wu

### 基督教華府中國教會科堡分堂

太10:16 「我差你們去, 如同羊進入狼群; 所以你們要靈巧像蛇, 馴良像鴿子。」

歡迎你來與我們一同敬拜主!

Chinese Christian Church of Greater Washington at Clarksburg

### 主日崇拜程序

主後二〇二〇年八月十六日上午十時半

August 16th, 2020 10:30 a.m.

領會: 吳銘鎮長老 證道: 楊征基傳道

\*請起立

宣召 (Invocation)

默禱 (Silent Prayer)

讚美詩\* (Praise Hymns) 榮耀歸于真神

牧禱\* (Pastoral Prayer)

讀經 (Scripture Reading) 馬太福音 10:16-25

證道 (Sermon) 靈巧像蛇, 馴良像鴿子。

唱詩 (Response Hymn) 這一條路

奉獻禱告 (Offertory Prayer)

歡迎與報告 (Welcome and Announcements)

本週背誦金句 馬太福音 10:16

三一頌\* (Doxology)

祝禱\* (Benediction)

## 科堡分堂事工報告 (八月十六日)

### 一、科堡週五聚會

週五 (8/21) 晚 8:00 團契聚會由楊傳道帶領，內容有詩歌、加拉太書信息、分享。7:00 開始先有【研經日課】提問與分享。

### 二、科堡禱告會

每月第二、四週的週五晚 7:00 禱告會，邀請弟兄姊妹們為神國度、教會事工和個人家庭之需要同心禱告主。

### 三、姊妹團契聚會

下兩週姊妹會暫停；至 9/1 恢復聚會。

### 四、弟兄團契聚會

週四 (8/27) 晚上 7:30-9:00 線上舉行聚會，請弟兄們預留時間參加。本次的主題是：證券投資與交易。

### 五、線上靈修

週一～週五早上 9:00-9:30 舉行線上讀經靈修，歡迎參加。若無法參加，也可上網觀看錄影學習：[www.cccgwc.org](http://www.cccgwc.org) → 選“科堡分堂” → “科堡分堂靈修”

### 六、報告、感恩禱告事項

- 科堡分堂為遵照政府防疫、公眾集會之政策，當前主日崇拜變更如下：
  - 成人崇拜：上午 10:30 舉行線上崇拜直播 ([Youtube 網址](https://www.youtube.com/channel/UCJv98GKa_pbTkVqout_XXZg)：[https://www.youtube.com/channel/UCJv98GKa\\_pbTkVqout\\_XXZg](https://www.youtube.com/channel/UCJv98GKa_pbTkVqout_XXZg))
  - 成人主日學：于 9:15-10:00am 舉行
- 奉獻方式：
  - 可以郵寄奉獻支票至母會基督教華府中國教會，地址：7716 Piney Branch Road, Silver Spring, MD 20910。奉獻用途可寫：科堡分堂。
  - 也可以上網奉獻：請點擊鏈接<https://tithe.ly/give?c=1305144>，以信用卡奉獻。
- 請為許四海夫婦將駕車陪同佳禾赴喬治亞州理工大學就讀之旅途一切事務順利代禱。
- 請為靳穎姊妹 8/13 拔除 4 顆智齒之手術康復代禱。
- 請為靳福春弟兄將作更換人工膝關節手術之安排與順利代禱。
- 田穎斐姐妹腳踝色素瘤清除手術順利完成，傷口繼續恢復中；求主完全醫治，早日康復。
- 請代禱求主施恩，早日平息新冠病毒疫情，以及美國一些城市的紛擾與動盪不安。
- 為成人主日學課程的老師教導及弟兄姊妹參與的熱誠；以及會眾身心靈的需要與靈命的增長，對神話語的渴慕、追求學習代禱。
- 為尚未接受福音的家人代禱，盼能全家信主。

## 全教會事工 (八月十六日)

### 中文學校新學期註冊的通知

感謝主！教會中文學校在 3 月疫情停課以後，轉為網上在線課堂。大部分同學堅持完成了上個學期的中文學習。還有很多同學參加了暑期的網上夏令營課程。感謝老師和教會弟兄姊妹付出的辛勤，可以讓中文學校在 2020 年秋季開始新的學期。我們從即日起接受註冊。新學期的開始時間為 2020 年 9 月 13 日下午 1:45-3:30，這個學期最後一次課在 2020 年 12 月 20 日。本學期仍然是網上課堂教學。歡迎家長與中文學校校長梁祖琰弟兄。(301-278-6157; [pcleungus@hotmail.com](mailto:pcleungus@hotmail.com)) 或者楊巍姊妹 (301-693-3581; [ywalice7716@gmail.com](mailto:ywalice7716@gmail.com)) 聯繫。

### 銀泉母會 2020 年度每週讀經提示：(8 月 16 日-8 月 22 日)

#### 上主日奉獻

上主日 (8/9/2020) 崇拜奉獻	
經常奉獻	\$ 4,106
宣教奉獻	\$ 1,360
科堡奉獻	\$ 800
总计	\$ 6,266

#### 2020 年七月份財政簡報

	銀泉母會	宣教經費 (Mission Fund)	科堡分堂
收入	\$37,788	\$4,466	\$5,400
支出	\$37,213	\$8,850	\$3,876
比對	\$575	(\$4,384)	\$1,524

#### 主日學的課堂和時間安排

成人中文主日學用新的 Webex ([有更新](#))：

教員：何樹澎弟兄 (8 月)；上課時間：10:00am-11:00am

高中初中學生主日學：([備註：6-8 月高中與初中在一起上課](#))

教員：Chris Sung 宋修志青年傳道；上課時間：11:15am-12:15pm

小學生主日學 Zoom Meeting Link:

教員：魏光宏弟兄 / 劉玉濤姊妹；上課時間：10:00am-11:00am

學齡前兒童主日學 ([有更新](#))：

教員：吳東晴姊妹 (8 月)；上課時間：10:00am-11:00am